

**I**

**ELENCO RICAMBI**

**GB**

**SPARE PARTS LIST**

**F**

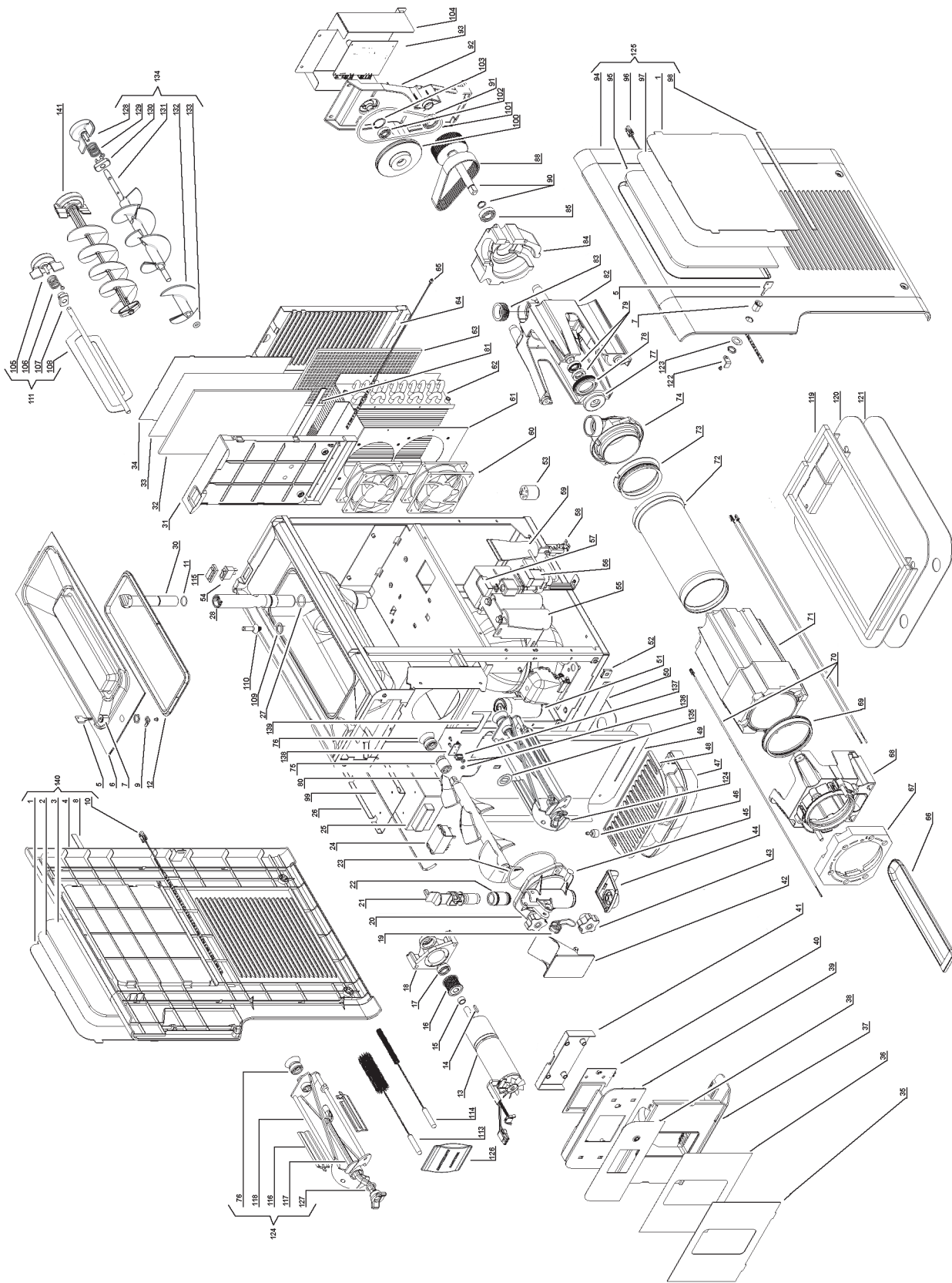
**LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE**

**D**

**ERSATZTEILLISTE**

**E**

**DESCRIPCION PIEZAS DE REPUESTO**



1	<b>2S000-02800</b>	Copertura trasparente laterale	Transparent side cover	Protection latérale transparente	latérale Transparente seitliche Abdeckung	Cobertura transparente lateral
2	<b>2S000-15000</b>	Immagine laterale sinistra	Left-side image	Image latérale gauche	Seitliches Bild links	Imagen lateral izquierda
3	<b>2S000-02700</b>	Schermo luminoso	Lighted screen	Écran lumineux	Leuchtanzeige	Pantalla luminosa
3	<b>2S000-02890</b>	Schermo distanziale (non retro illuminata)	Spacer screen (not back-lit version)	Écran entretoise (vers. rétro-éclairée)	Abstandhalter Displayscheibe (Vers. ohno Hintergrundbeleuchtung)	Pantalla separadora (versión retroiluminada)
4	<b>3S001-02000</b>	Pannello laterale sinistro si (luce)	Left-side panel yes (light)	Panneau latéral gauche un (lumière)	Seitenwand links ein (licht)	Panel lateral izquierdo uno (luz)
4	<b>3S001-02002</b>	Pannello nero laterale sinistro si (luce)	Black left-side panel yes (light)	Panneau latéral noir gauche un (lumière)	Seitenwand schwarz links ein (licht)	Panel negro lateral izquierdo uno (luz)
4	<b>3S001-04000</b>	Pannello laterale no (foto)	Left-side panel no (photo)	Panneau latéral gauche pas (lumière) pas (photo)	Seitenwand links keine (licht) keine (foto)	Panel lateral izquierdo no (luz) no (foto)
4	<b>3S001-04002</b>	Pannello nero no (foto)	Black left-side panel no (photo)	Panneau latéral noir gauche pas (lumière) pas (photo)	Seitenwand schwarz links keine (licht) keine (foto)	Panel negro lateral izquierdo no (luz) no (foto)
5	<b>22805-02360</b>	Chiave serratura	Key for lock	Clé de serrure	Schlüssel der Verriegelung	Llave cerradura
6	<b>2S000-01011</b>	Coperchio	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa
6	<b>2S000-01012</b>	Coperchio nero	Black cover	Couvercle noir	Deckel schwarz	Tapa negro
6	<b>2S000-01001</b>	Coperchio con serratura	Cover with lock	Couvercle avec serrure	Deckel mit Verriegelung	Tapa con cerradura
6	<b>2S000-01002</b>	Coperchio nero con serratura	Black cover with lock	Couvercle noir avec serrure	Deckel schwarz mit Verriegelung	Tapa negro con cerradura
7	<b>22805-02210</b>	Serratura per cappello	Lock for top cover	Serrure pour capuchon	Verriegelung für Abdeckplatte	Cerradura para cubierta
8	<b>2S000-07901</b>	Adesivo laterale sinistro	Left-side sticker	Adhésif latéral gauche	Seitlicher Aufkleber links	Adhesivo lateral izquierdo
9	<b>2S000-07700</b>	Levetta serratura	Lock handle	Cliquet de serrure	Verschlussriegel	Palanquita cerradura
10	<b>2S000-07300</b>	Striscia LED per pannello laterale luminoso	LED strip for lighted side panel	Bande à LED pour panneau latéral lumineux	LED-Streifen für seitliches Leuchtpaneel	Banda de leds para panel lateral luminoso
11	<b>2S000-09211</b>	OR Guarnizione alimentazione superiore parte	Upper supply pipe OR seal	Joint pour d'alimentation supérieure	O-Ring Zuführrohr oberer Teil	Junta OR tubo de alimentación parte superior
12	<b>2S000-04000</b>	Guarnizione coperchio	Cover seal	Joint couvercle	Deckeldichtung	Junta tapa
13	<b>3S000-00000</b>	Motoriduttore	Gear motor	Motoréducteur	Getriebemotor	Motorreductor
14	<b>2S000-11110</b>	Linguetta albero riduttore	Gear motor shaft tab	Langnette arbre réducteur	Feder Getriebewelle	Lengueta eje reductor
15	<b>2S000-07500</b>	Distanziale puleggia motore	Motor pulley spacer	Entretoise poulie moteur	Abstandstück Antriebs Scheibe	Separador polea motor
16	<b>2S000-07100</b>	Puleggia minore	Smaller pulley	Petite poulie	Kleinere Scheibe	Polea menor
17	<b>2S000-10010</b>	Cuscinetto Ø 28 mm	Ø 28 mm bearing	Roulement Ø 28 mm	Lager Ø 28 mm	Cojinete Ø 28 mm
18	<b>2S000-05300</b>	Supporto motore	Motor support	Support moteur	Motorhalterung	Soporte motor
19	<b>2Q000-02100</b>	Molla rubinetto	Tap spring	Ressort du robinet	Hahn-Feder	Muelle grifo
20	<b>3S000-11000</b>	Rubinetto	Tap	Robinet	Hahn	Grifo
21	<b>3S000-11100</b>	Pistone rubinetto	Tap piston	Piston du robinet	Kolben für Hahn	Pistón grifo
22	<b>2S000-02110</b>	Guarnizione rubinetto	Tap piston seal	Joint du piston robinet	Dichtung für Kolben Hahn	Junta pistón grifo
23	<b>2S000-09200</b>	OR Guarnizione rubinetto	Tap body OR seal	Joint pour corps robinet	O-Ring Ausgabekörper	Junta OR cuerpo grifo
24	<b>10028-04403</b>	Relè	Relay	Relais	Relais	Relé
25	<b>2S000-09400</b>	Alimentatore	Ballast	Dispositif d'alimentation	Netzteil	Alimentador
26	<b>2S000-07600</b>	Staffa di fissaggio alimentatore	Ballast fastening bracket	Bride de fixation du dispositif d'alimentation	Befestigungsbügel Netzteil	Estribo de fijación alimentador
27	<b>2S000-09210</b>	OR Guarnizione alimentazione inferiore parte	Lower supply pipe OR seal	Joint pour tube d'alimentation partie inférieure	O-Ring Zuführrohr unterer Teil	Junta OR tubo de alimentación parte inferior
28	<b>2S000-03901</b>	Parte inferiore tubo alimentazione	Lower supply pipe part	Partie inférieure du tube d'alimentation	Unterer Teil Zuführrohr	Parte inferior tubo de alimentación
30	<b>2S000-03801</b>	Parte superiore tubo alimentazione	Upper supply pipe part	Partie supérieure du tube d'alimentation	Oberer Teil Zuführrohr	Parte superior tubo de alimentación
31	<b>2S000-02200</b>	Pannello posteriore	Back panel	Panneau posterieur	Rückwand	Panel posterior
31	<b>2S000-02202</b>	Pannello posteriore nero	Black back panel	Panneau noir posterieur	Rückwand schwarz	Panel negro posterior
32	<b>2S000-02400</b>	Schermo posteriore luminoso	Rear lighted screen	Écran lumineux posterieur	Hintere Leuchtanzeige	Pantalla luminosa posterior
32	<b>2S000-02880</b>	Distanziale posteriore	Spacer rear	Entretoise arrière	Abstandhalter hinten	Espaciador trasero
33	<b>2S000-14000</b>	Immagine posteriore	Rear image	Image posterieur	Hinteres Bild	Imagen posterior
34	<b>2S000-02300</b>	Copertura trasparente posteriore	Transparent rear cover	Protection posterieur transparente	Hintere transparente Abdeckung	Cobertura transparente posterior
35	<b>2S000-01700</b>	Copertura trasparente frontale	Transparent front cover	Protection frontale transparente	Vordere transparente Abdeckung	Cobertura transparente frontal
36	<b>2S000-12000</b>	Immagine frontale	Front image	Image frontale	Vorderes Bild	Imagen frontal
37	<b>2S000-01400</b>	Pannello per immagine frontale	Panel for front image	Panneau image frontale	Panel für vorderes Bild	Panel para imagen frontal
37	<b>2S000-01402</b>	Pannello nero per immagine frontale	Black panel for front image	Panneau noir image frontale	Panel schwarz für vorderes Bild	Panel negro para imagen frontal
38	<b>2S000-02900</b>	Adesivo tastiera	Keyboard sticker	Adhésif clavier	Aufkleber Tastatur	Adhesivo teclado
38	<b>2S000-02901</b>	Adesivo tastiera nera	Black keyboard sticker	Adhésif noir clavier	Aufkleber schwarz tastatur	Adhesivo negro teclado
39	<b>2S000-01600</b>	Supporto scheda display	Display board support	Support pour carte d'affichage	Halterung der Display-Karte	Soporte tarjeta pantalla
40	<b>2S000-06000</b>	Scheda display	Display board	Carte d'affichage	Display-Karte	Tarjeta pantalla
41	<b>2S000-01500</b>	Coperchio posteriore scheda display	Display board rear cover	Couvercle posterieur carte d'affichage	Hintere Abdeckung der Display-Karte	Tapa posterior tarjeta pantalla

42	<b>2S000-01900</b>	Leva rubinetto	Tap lever	Levier du robinet	Hebel des Zapfhahns	Palanca grifo
42	<b>2S000-01902</b>	Leva rubinetto nera	Black tap lever	Levier noir du robinet	Hebel schwarz Zapfhahns	Palanca negro grifo
43	<b>2S000-09000</b>	Volantino a lobi	Lobe flywheel	Volant à lobes	Handrad	Manubrio lobular
44	<b>2S000-01800</b>	Restrittore di flusso	Flow limiter	Réducteur de débit	Durchflussbegrenzer	Restrictor de flujo
45	<b>2Q000-05300</b>	Perno leva rubinetto	Tap lever pin	Pivot levier du robinet	Stift des Zapfhahnhebels	Perno palanca grifo
46	<b>22900-06300</b>	Galleggiante livello	Float level	Le niveau du flotteur	Pegelschwimmer	Schwimmer-
47	<b>2S000-01200</b>	Cassetto raccogli gocce	Drip tray	Tiroir egouttoir	Tropfschale	Cajon recoge gotas
47	<b>2S000-01202</b>	Cassetto raccogli gocce nero	Black drip tray	Tiroir noir egouttoir	Tropfschale schwarz	Cajon negro recoge gotas
48	<b>2S000-01300</b>	Griglia cassetto	Drip tray cover	Couvercle tiroir egouttoir	Tropfschalengitter	Rejilla cajón
48	<b>2S000-01302</b>	Griglia cassetto nera	Black drip tray cover	Couvercle noir tiroir egouttoir	Tropfschalengitter schwarz	Rejilla negro cajón
49	<b>2S000-00410</b>	Pannello lato rubinetto	Tap side panel	Panneau côté robinet	Frontverkleidung	Panel lato grifo
49	<b>2S000-00412</b>	Pannello nero lato rubinetto	Black tap side panel	Panneau noir côté robinet	Frontverkleidung schwarz	Panel negro lato grifo
50	<b>2S000-00500</b>	Staffa supporto cassetto	Tray support bracket	Bride de support tiroir	Haltebügel Schale	Estribo de soporte cajón
50	<b>2S000-00502</b>	Staffa nera supporto cassetto	Black tray support bracket	Bride noir de support tiroir	Haltebügel Schale schwarz	Estribo negro de soporte cajón
51	<b>***</b>	Condensatore	Condenser	Condensateur	Kondensator	Condensador
52	<b>10554-45001</b>	Clip	Clip	Clip	Clip	Clip
53	<b>22800-10000</b>	Piedino	Foot	Pied	Füßchen	Pie
53	<b>22800-04100</b>	4" leg	4" leg	pied de 4"	4. Fuß	Pie 4"
54	<b>22800-24300</b>	Interruttore a 2 posizioni	2-position switch	Interrupteur à 2 positions	Wahlschalter mit 2 Positionen	Interruptor de dos posiciones
55	<b>***</b>	kit di avviamento condensatore	condensator start-up kit	kit de démarrage condensateur	Start-Kit Kondensator	Kit de encendido condensador
56	<b>2S000-09600</b>	Bobina elettrovalvola	Solenoid valve coil	Bobine électrovanne	Magnetventilspule	Bobina electroválvula
57	<b>22800-23799</b>	Coperchietto bobina elettrovalvola	Solenoid coil cover	Couvercle de la bobine électrovanne	Deckel der Magnetventilspule	Tapilla bobina electroválvula
58	<b>22800-05500</b>	Passabloccacavo	Cable clamp	Borne avec fixation de câble	Kabelklemmblock	Pasa-sujetacables
59	<b>22800-12701</b>	Protezione passabloccacavo	Protection for terminal block for cable camp	Protecteur pour borne fixation du câble)	Schutz am Kabelklemmblock	Protección pasacable y bloqueador de cable
60	<b>2S000-09500</b>	Motore ventilatore 24V	24V fan motor	Moteur du ventilateur 24 V	Ventilatoromotor 24V	Motor ventilador 24 V
61	<b>2S000-00800</b>	Convogliatore	Conveyor	Conducteur de l'air	Fördervorrichtung	Canalizador del aire
62	<b>OOO</b>	Condensatore	Condenser	Condensateur	Kondensator	Condensador
63	<b>2S000-11200</b>	Filtro	Filter	Filtre	Filter	Filtro
64	<b>2S000-00600</b>	Pannello lato opposto rubinetto (Europa)	Tap opposite side panel (EU)	Panneau coté opposé au robinet (EU)	Verkleidung gegenüberliegende Seite Hahn (EU)	Panel lato opuesto al grifo (EU)
64	<b>2S000-00601</b>	Pannello lato opposto rubinetto (USA)	Tap opposite side panel (USA)	Panneau coté opposé au robinet (USA)	Verkleidung gegenüberliegende Seite Hahn (USA)	Panel lato opuesto al grifo (USA)
64	<b>2S000-00602</b>	Pannello nero lato opposto rubinetto (Europa)	Black tap opposite side panel (EU)	Panneau noir coté opposé au robinet (EU)	Verkleidung gegenüberliegende Seite Hahn schwarz (EU)	Panel negro lato opuesto al grifo (EU)
64	<b>2S000-00603</b>	Pannello nero lato opposto rubinetto (USA)	Black tap opposite side panel (USA)	Panneau noir coté opposé au robinet (USA)	Verkleidung gegenüberliegende Seite Hahn schwarz (USA)	Panel negro lato opuesto al grifo (USA)
65	<b>2S000-07310</b>	Striscia LED pannello posteriore	Rear panel LED strip	Bande à LED panneau postérieur	LED-Streifen Rückwand	Banda de leds panel posterior
66	<b>2S000-03600</b>	Vassoio raccogli impurità	Impurities collector tray	Tiroir collecteur d'impurites	Auffangschale Schmutzpartikel	Bandeja recogedora de impurezas
67	<b>2S000-03510</b>	Coibentazione anteriore	Front insulation	Isolation thermique anterieure	Vordere Isolierung	Aislamiento delantero
68	<b>2S000-03000</b>	Supporto anteriore	Front support	Support anterieure	Vordere Halterung	Soporte delantero
69	<b>2S000-04100</b>	Guarnizione anteriore evaporatore	Front evaporator seal	Joint anterieure évaporateur	Vordere Dichtung Verdampfer	Junta delantera evaporador
70	<b>2Q000-03500</b>	Sensore di prossimità reed	REED proximity sensor	Capteur de proximité lame	Näherungssensor Reed	Sensor de proximidad reed
71	<b>2S000-03400</b>	Coibentazione evaporatore	Evaporator insulation	Isolation thermique évaporateur	Isolierung Verdampfer	Aislamiento evaporador
72	<b>33700-00800</b>	Evaporatore	Evaporator	Évaporateur	Verdampfer	Evaporador
73	<b>2S000-04200</b>	Guarnizione posteriore evaporatore	Rear evaporator seal	Joint posterieur évaporateur	Hintere Dichtung Verdampfer	Junta posterior evaporador
74	<b>2S000-03200</b>	Supporto posteriore interno	Internal rear support	Support posterieur interne	Hintere Halterung innen	Soporte posterior interno
75	<b>2S000-05100</b>	Giunto raschiatore	Scraper coupling	Raccord racloir	Kupplung Abstreifer	Embrague raspador
76	<b>2S000-04400</b>	Guarnizione raschiatore	Scraper seal	Joint racloir	Dichtung Abstreifer	Junta raspador
77	<b>2Q000-06400</b>	Calotta tappo evaporatore	Cup for evaporator plug	Capuchon pour bouchon évaporateur	Deckelkappe Verdampfer	Tapa para tapon evaporador
78	<b>2S000-04500</b>	Guarnizione calotta tappo evaporatore	Evaporator plug cap seal	Joint calotte bouchon évaporateur	Dichtung der Deckelkappe des Verdampfers	Junta capuchón tapón evaporador
79	<b>2S000-11010</b>	Anello tenuta albero puleggia	Pulley shaft sealing ring	Joint d'étanchéité arbre de poulie	Dichtungsring Riemenscheibenwelle	Junta eje polea
80	<b>2S000-03700</b>	Raschiatore	Scraper	Racleur	Abstreifer	Raspador
81	<b>2S000-07800</b>	Adesivo posteriore	Rear side sticker	Adhésif posterieur	Hintere Aufkleber	Adhesivo posterior
82	<b>2S000-03100</b>	Supporto posteriore esterno	External rear support	Support posterieur externe	Hintere Halterung außen	Soporte posterior externo
83	<b>2S000-04300</b>	Guarnizione entrata evaporatore	Evaporator inlet seal	Joint d'entrée évaporateur	Dichtung Eingang Verdampfer	Junta de entrada evaporador
84	<b>2S000-03500</b>	Coibentazione posteriore	Rear insulation	Isolation thermique arrière	Hintere Isolierung	Aislamiento posterior

85	<b>2S000-10001</b>	Cuscinetto albero puleggia	Pulley shaft bearing	Roulement d'arbre de poulie	Lager Riemenscheibenwelle	Cojinete eje polea
86	<b>2S000-11000</b>	Anello d'arresto per albero	Stop ring for shaft	Bague d'arrêt pour arbre	Anschlagring für Welle	Anillo de tope para eje
88	<b>2S000-07000</b>	Cinghia dentata	Toothed belt	Courroie dentée	Zahnriemen	Correa dentada
90	<b>3S000-12100</b>	Puleggia maggiore assemblata	Larger pulley assembly	Grande poulie assemblage	Montierte größere Riemenscheibe	Polea mayor montaje
91	<b>2S000-10001</b>	Cuscinetto albero puleggia	Pulley shaft bearing	Roulement d'arbre de poulie	Lager Riemenscheibenwelle	Cojinete eje polea
92	<b>2S000-03300</b>	Supporto puleggia	Pulley support	Support de poulie	Halterung Riemenscheibe	Soporte polea
93	<b>2S000-06110</b>	Scheda di potenza	Power board	Carte d'alimentation	Leistungsplatine	Tarjeta de potencia
94	<b>3S001-01000</b>	Pannello laterale destro si (luce) no (serratura)	Right-side panel yes (light) no (key)	Panneau latéral droit un (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand rechts ein (licht) keine (sperrern)	Panel lateral derecho uno (luz) no (bloquear)
94	<b>3S001-01002</b>	Pannello nero laterale destro si (luce) no (serratura)	Black right-side panel yes (light) no (key)	Panneau noir latéral droit un (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz rechts ein (licht) keine (sperrern)	Panel negro lateral derecho uno (luz) no (bloquear)
94	<b>3S001-03000</b>	Pannello laterale destro no (foto) no (serratura)	Right-side panel no (photo) no (key)	Panneau latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel lateral derecho no (foto) no (bloquear)
94	<b>3S001-03002</b>	Pannello nero laterale destro no (foto) no (serratura)	Black right-side panel no (photo) no (key)	Panneau noir latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel negro lateral derecho no (foto) no (bloquear)
94	<b>3S001-01001</b>	Pannello laterale destro si (luce) si (serratura)	Right-side panel yes (light) yes (key)	Panneau latéral droit un (lumière) un (bloquer)	Seitenwand rechts ein (licht) ein (sperrern)	Panel lateral derecho uno (luz) uno (bloquear)
94	<b>3S001-01003</b>	Pannello nero laterale no (foto) si (serratura)	Black right-side panel yes (light) yes (key)	Panneau noir latéral droit un (lumière) un (bloquer)	Seitenwand schwarz rechts ein (licht) ein (sperrern)	Panel negro lateral derecho no (foto) uno (bloquear)
94	<b>3S001-03001</b>	Pannello laterale destro no (foto) si (serratura)	Right-side panel with lock no (photo) no (key)	Panneau latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel lateral derecho no (foto) uno (bloquear)
94	<b>3S001-03003</b>	Pannello nerolaterale destro no (foto) si (serratura)	Black right-side panel with lock no (photo) no (key)	Panneau noir latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel negro lateral derecho no (foto) uno (bloquear)
95	<b>2S000-02700</b>	Schermo luminoso per pannello laterale	Lighted screen for side panel	Écran lumineux pour panneau latéral	Leuchtanzeige für Seitenwand	Pantalla luminosa para panel lateral
96	<b>2S000-07300</b>	Striscia LED per pannello laterale	LED strip for side panel	Bande à LED pour panneau latéral	LED-Streifen für Seitenwand	Banda de leds para panel lateral
97	<b>2S000-13000</b>	Immagine laterale destra	Right-side image	Image latérale droite	Seitliches Bild rechts	Imagen lateral derecha
98	<b>2S000-07900</b>	Adesivo laterale destro	Right-side sticker	Adhésif latéral droite	Seitlicher Aufkleber rechts	Adhesivo lateral derecha
99	<b>22700-02900</b>	Sonda di temperatura	Temperature probe	Sonde de température	Temperatursonde	Sonda de temperatura
100	<b>2S000-17500</b>	Puleggia mescolatore contenitore	Pulley mixer container	Poulie conteneur de malaxeur	Riemenscheibe Mischer Behälter	Polea recipiente mezclador
101	<b>2S000-05010</b>	Cinghia per mescolatore contenitore	Belt for mixer container	Ceinture pour le récipient du mélangeur	Riemen für Mischer Behälter	Cinturón para recipiente mezclador
102	<b>22800-22613</b>	Cuscinetto	bearing	Palier	Lager	Teniendo
103	<b>2S000-11001</b>	Anello d'arresto	Stop ring	Bague d'arrêt	Anschlagring	Anillo de tope
104	<b>2S000-17100</b>	Protezione scheda di potenza	Protection power board	Protection carte de puissance	Schutz der Leistungsplatine	Tarjeta de alimentación Protección
105	<b>3S000-12200</b>	Girante completa per mescolatore	Impeller complete mixer	Turbine mélangeur complète	Komplettes Laufrad für Mischer	Impulsor mezclador completa
106	<b>2S000-17300</b>	Molla per mescolatore	Spring for mixer	Printemps de mélangeur	Feder für Mischer	Primavera para el mezclador
107	<b>2S000-17700</b>	Giunto per mescolatore	Joint for mixer	Conjoint pour mélangeur	Kupplung für Mischer	Conjunto para el mezclador
108	<b>3S000-12400</b>	Mescolatore per contenitore	Mixer for container	Mixer pour le récipient	Mischer für Behälter	Mezclador para contenedores
109	<b>2S000-16500</b>	Guarnizione per astina galleggiante	Rod seal for floating	Joint de tige pour flotter	Dichtung für Schwimmerstab	Junta del vástago para flotar
110	<b>3S000-05010</b>	Sensore di livello	Level sensor	Capteur de niveau	Niveausensor	Sensor de nivel
111	<b>3S000-12490</b>	Mescolatore completo	Complete mixer	Mélangeur complet	Kompletter Mixer	Mezclador completa
113	<b>2S000-20401</b>	Scovolino Ø 12	Pipe cleaner Ø 12	Cure-pipe Ø 12	Pfeifenreiniger Ø 12	Limpiapiipas Ø 12
114	<b>2S000-20400</b>	Scovolino Ø 30	Pipe cleaner Ø 30	Cure-pipe Ø 30	Pfeifenreiniger Ø 30	Limpiapiipas Ø 30
115	<b>22800-24390</b>	Protezione interruttore	Switch cap	Capuchon interrupteur	Schalterabdeckung	Protección interruptor
116	<b>2S000-17800</b>	Aletta per raschiatore	Fin for scraper	FIN pour la raclette	Fin für Schaber	Aleta de rascador
117	<b>2S000-17801</b>	Parte fissa raschiatore	Fixed part scraper	Fixe grattoir partie	Fester Teil Schaber	Parte fija rascador
118	<b>3S000-12600</b>	Raschiatore acciaio	Steel scraper	Racleur acier	Abstreifer stahl	Raspador acero
119	<b>2S000-20000</b>	Base	Base	Base	Basis	Base
120	<b>2S000-20100</b>	Kit guarnizioni per base	Seal kit for basic	Kit de joints pour base	Dichtungssatz für Grund	Juego de juntas para básica
121	<b>2S000-20200</b>	Guarnizione inferiore per base	Lower strip for base	Bande inférieure pour la base	Unterleiste für Basis	Tira inferior de la base
122	<b>2S000-07711</b>	Levetta serratura	Lock handle	Cliquet de serrure	Verschlussriegel	Palanquita cerradura
123	<b>2S000-07720</b>	Piastrina di rinforzo	Reinforcing plate	Plaque de renfort	Verstärkungsplatte	Placa de refuerzo
124	<b>KS000-12600</b>	Kit raschiatore acciaio	Steel scraper kit	kit de grattoir en acier	Stahl Schaber Kit	Kit raspador de acero
125	<b>3S000-01000</b>	Pannello completo laterale destro si (luce) no (serratura)	Complete right-side panel yes (light) no (key)	Panneau complet latéral droit un (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand komplett rechts ein (licht) keine (sperrern)	Panel completo lateral derecho uno (luz) no (bloquear)
125	<b>3S000-01002</b>	Pannello nero completo laterale destro si (luce) no (serratura)	Complete black right-side panel yes (light) no (key)	Panneau complet noir latéral droit un (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts ein (licht) keine (sperrern)	Panel completo negro lateral derecho uno (luz) no (bloquear)
125	<b>3S000-01001</b>	Pannello completo laterale destro si (luce) si (serratura)	Complete right-side panel yes (light) yes (key)	Panneau complet latéral droit un (lumière) un (bloquer)	Seitenwand komplett rechts ein (licht) ein (sperrern)	Panel completo lateral derecho uno (luz) uno (bloquear)
125	<b>3S000-01003</b>	Pannello nero completo laterale destro si (luce) si (serratura)	Complete black right-side panel yes (light) yes (key)	Panneau noir complet latéral droit un (lumière) un (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts ein (licht) ein (sperrern)	Panel negro completo lateral derecho uno (luz) uno (bloquear)

125	<b>3S000-01100</b>	Pannello completo laterale destro no (luce) no (serratura)	Complete right-side panel no (light) no (key)	Panneau complet latéral droit pas (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand komplett rechts keine (licht) keine (sperrern)	Panel completo lateral derecho no (luz) no (bloquear)
125	<b>3S000-01102</b>	Pannello nero completo laterale destro no (luce) no (serratura)	Complete black right-side panel no (light) no (key)	Panneau noir complet latéral droit pas (lumière) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts keine (licht) keine (sperrern)	Panel negro completo lateral derecho no (luz) no (bloquear)
125	<b>3S000-01101</b>	Pannello completo laterale destro no (luce) si (serratura)	Complete right-side panel no (light) yes (key)	Panneau complet latéral droit pas (lumière) un (bloquer)	Seitenwand komplett rechts keine (licht) ein (sperrern)	Panel completo lateral derecho no (luz) uno (bloquear)
125	<b>3S000-01103</b>	Pannello nero completo laterale destro no (luce) si (serratura)	Complete black right-side panel no (light) yes (key)	Panneau noir complet latéral droit pas (lumière) un (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts keine (licht) ein (sperrern)	Panel negro completo lateral derecho no (luz) uno (bloquear)
125	<b>3S000-03000</b>	Pannello completo laterale destro no (foto) no (serratura)	Complete right-side panel no (photo) no (key)	Panneau complet latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand komplett rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel completo lateral derecho no (foto) no (bloquear)
125	<b>3S000-03002</b>	Pannello nero completo laterale destro no (foto) no (serratura)	Complete black right-side panel no (photo) no (key)	Panneau noir complet latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel negro completo lateral derecho no (foto) no (bloquear)
125	<b>3S000-03001</b>	Pannello completo laterale destro no (foto) si (serratura)	Complete right-side panel with lock no (photo) no (key)	Panneau complet latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand komplett rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel completo lateral derecho no (foto) uno (bloquear)
125	<b>3S000-03003</b>	Pannello nero completo laterale destro no (foto) si (serratura)	Complete black right-side panel with lock no (photo) no (key)	Panneau noir complet latéral droit pas (foto) pas (bloquer)	Seitenwand schwarz komplett rechts keine (foto) keine (sperrern)	Panel negro completo lateral derecho no (foto) uno (bloquear)
126	<b>2S000-20420</b>	Sanitizzante	Sanitizing	désinfection	Desinfektions	desinfección
127	<b>22800-15100</b>	OR	OR	OR	OR	OR
128	<b>3S000-12200</b>	Girante completa	Full impeller	Pleine roue	Voll Laufrad	Impulsor completa
129	<b>2S000-17300</b>	Molla	Spring	Ressort	Frühling	Muelle
130	<b>2S000-17700</b>	Giunto	Coupling	Accouplement	Kupplung	Enganche
131	<b>2S000-21100</b>	Albero completo	Complete tree	Arbre complet	Kompletten Baum	Arbol completo
132	<b>2S000-20900</b>	Elemento modulare mescolatore	Modular mixer element	Élément mélangeur modulaire	Modulare Mischelement	Elemento mezclador modular
133	<b>2S000-21010</b>	OR	OR	OR	OR	OR
134	<b>3S000-12410</b>	Mescolatore completo	Complete mixer	Mélangeur complet	Kompletter Mixer	Mezclador completa
135	<b>2S000-20610</b>	Adesivo	Adhesive	Adhésif	Klebstoff	Adhesivo
136	<b>2S000-20600</b>	Rondella	Washer	rondelle	Waschmaschine	arandela
137	<b>2Q000-01390</b>	Inserito sensore bicchiere	Cup sensor insert	insérez la vitre du capteur	einfügen Sensorglas	inserte el vidrio del sensor
138	<b>2S000-20620</b>	Scheda sensore presenza bicchiere	Sensor board presence glass	Capteur conseil présence verre	Sensorplatte Anwesenheit Glas	Vidrio presencia placa de sensores
139	<b>2S000-08400</b>	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	Junta
140	<b>3S000-02000</b>	Pannello completo laterale sinistro si (luce) bianco	Complete left-side panel yes (light)	Panneau complet latéral gauche un (lumière)	Seitenwand komplett links ein (licht)	Panel completo lateral izquierda uno (luz)
140	<b>3S000-02002</b>	Pannello completo laterale sinistro si (luce) nero	Complete black left-side panel yes (light)	Panneau complet noir latéral gauche un (lumière)	Seitenwand schwarz komplett links ein (licht)	Panel completo negro lateral izquierda uno (luz)
140	<b>3S000-02100</b>	Pannello completo laterale sinistro no (luce) si (foto) bianco	Complete left-side panel no (light) yes (photo)	Panneau complet latéral gauche pas (lumière) un (photo)	Seitenwand komplett links keine (licht) ein (foto)	Panel completo lateral izquierda un (luz) uno (foto)
140	<b>3S000-02102</b>	Pannello completo laterale sinistro no (luce) si (foto) nero	Complete black left-side panel no (light) yes (photo)	Panneau complet noir latéral gauche pas (lumière) un (photo)	Seitenwand schwarz komplett links keine (licht) ein (foto)	Panel completo negro lateral izquierda un (luz) uno (foto)
140	<b>3S000-04000</b>	Pannello completo laterale sinistro no (luce) no (foto) bianco	Complete left-side panel no (light) no (photo)	Panneau complet latéral gauche pas (lumière) pas (photo)	Seitenwand komplett links keine (licht) keine (foto)	Panel completo lateral izquierda un (luz) un (foto)
140	<b>3S000-04002</b>	Pannello completo laterale sinistro no (luce) no (foto) nero	Complete black left-side panel no (light) no (photo)	Panneau complet noir latéral gauche pas (lumière) pas (photo)	Seitenwand komplett schwarz links keine (licht) keine (foto)	Panel completo negro lateral izquierda un (luz) un (foto)
141	<b>3S000-12420</b>	Mescolatore completo	Complete mixer	Mélangeur complet	Kompletter Mixer	Mezclador completa
	<b>***</b>	<b>Ordinare con sigla riportata sul pezzo</b>	<b>Please order what printed on piece</b>	<b>Mentionner indicatif imprimé sur la pièce</b>	<b>Diese Teile bitte anhand der aufgedruckten Nummern bestellen</b>	<b>Pedir con la identificación marcada en la pieza</b>
	<b>OOO</b>	<b>Vedere tabella</b>	<b>See table</b>	<b>Voir tableau</b>	<b>Siehe Tabelle</b>	<b>Ver tabla</b>

OOO

	MOD.	230V 50HZ	240V 50HZ	115V 60HZ	220V 60HZ
62	QuickGEL	2S000-05600	2S000-05600	2S000-05600-001	2S000-05600